



الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

S/14312

29 Decem

29 December 1980

ARABIC SCRIPT

ORIGINAL: ENGLISH



مجلس الأمن

الجمعية
العامة

مجلس الامن السنة الخامسة والثلاثون

الجمعية العامة

الدورة الخامسة والثلاثون

البند ١٥ (ج) من جدول الأعمال

انتخاب اعضوین لمحکمة العدل الدولیة

^١ الشاغر الناجم عن وفاة القاضي ريتشارد رو باستر

مذكرة من الامين العام

المحتويات

الصفحة

٢	أولا - مقدمة
٣	ثانيا - السير الشخصية
٣	شاكتر ، اوسكار (الولايات المتحدة الامريكية)
٥	شوبيل ، ستيفن (الولايات المتحدة الامريكية)

أولاً — مقدمة

يتشرف الأمين العام بأن يقدم إلى الجمعية العامة والى مجلس الأمن السير الشخصية للمرشحين الذين ستمتهم المجموعات الوطنية لانتخاب الذي سيجرى يوم ١٥ كانون الثاني /يناير ١٩٨١، اثناء الدورة العادلة الخامسة والثلاثين المستأنفة للجمعية العامة ، لمملء الشاغر الذي حدث في محكمة العدل الدولية بسبب وفاة القاضي ريتشارد ر. باكستر (الولايات المتحدة الأمريكية) وقد عمت في الوثيقة ١٤٣١١/٣٥/٧٠٦-٨ قائمة باسماء المرشحين الذين تمت تسميتهم لمنصب الانتساب .

ثانياً - السير الشخصية

شاكتر ، أوسكار
(الولايات المتحدة الأمريكية)

[الأصل : بالإنكليزية]

ولد عام ١٩١٥ في نيويورك .

المؤهلات العلمية

بكالوريوس في علم الاجتماع ، كلية مدينة نيويورك ، ١٩٣٦ (الفلسفة ؛ الاقتصاد) .
دكتوراه في القانون ، كلية الحقوق بجامعة كولومبيا ، ١٩٣٩ :
رئيس تحرير مجلة كولومبيا للقانون ؛
عضو نقابة المحامين بنيويورك ، منذ عام ١٩٣٩ .

المناصب الحالية

أستاذ القانون الدولي والدبلوماسية بكلية هامilton فيشن ، جامعة كولومبيا .
رئيس تحرير مشارك ، المجلة الأمريكية للقانون الدولي .

الحياة الوظيفية

مارسة خاصة - ١٩٣٩ .
حكومة الولايات المتحدة ، ١٩٤٠ - ١٩٤٤ (وزارة الخارجية ، ١٩٤٢ - ١٩٤٣) .
مؤسسة الأمم المتحدة لlagathه والتأهيل ، ١٩٤٤ - ١٩٤٦ (مساعد المستشار القانوني العام
والمستشار القانوني العام بالنيابة) .
الام المتحدة ، ١٩٤٦ - ١٩٢٦ :
مدير الشعبة القانونية (١٩٥٢ - ١٩٦٦) ؛
مدير (البحوث والدراسات) ، معهد الأمم المتحدة للتربية والبحث
(١٩٦٦ - ١٩٢٦) .
كلية بيل للقانون - محاضر زائر ، ١٩٥٥ - ١٩٢٠ .
جامعة كولومبيا ، استاذ بكلية الحقوق وكلية الشؤون الدولية (منذ عام ١٩٧٥) .
٠٠ / ٠٠

المنظمات والمجلات المهنية

رئيس الجمعية الأمريكية للقانون الدولي (١٩٦٨ - ١٩٧٠) ، نائب رئيس فخرى ، منذ ١٩٧٠ حتى الان .

محرر ، وحالياً رئيس تحرير مشارك ، بالمجلة الأمريكية للقانون الدولي .

رئيس الملجنة المعنية بحقوق الإنسان الدولية التابعة لنقابة المحامين بمدينة نيويورك (منذ ١٩٧٢) .

عضو بمعهد القانون الدولي .

مدير أكاديمية المسلم الدولية .

زميل بالأكاديمية العالمية للفنون والعلوم .

عضو بمجلس العلاقات الخارجية .

عضو في هيئات الاستشارية التحريرية لبعض مجلات .

عضو في هيئة المحكمين ، بالمركز الدولي لتسوية المنازعات المتعلقة بالاستثمار .

المنشورات

المقالات (حوالي ٦٠ مقالا) في المجالات المهنية ، عن القانون الدولي ، والأمم المتحدة ، وحقوق الإنسان ، الخ .

الكتب

Law, Politics and Action in the United Nations, 1963.

Acceptance of Treaties (co-author), 1971.

Sharing the World's Resources, 1977.

International Law: Cases and Materials (co-author), 1980.

شوبييل ، ستيفن

(الولايات المتحدة الأمريكية)

[الأصل : بالإنجليزية]

ولد في ١٠ آذار / مارس ١٩٢٩ بمدينة نيويورك .

المؤهلات العلمية

كلية هارفارد ، درجة البكالوريوس بامتياز مع مرتبة الشرف الأولى في علم الحكومة ، ١٩٥٠ .
جامعة كامبردج ، دراسات في القانون الدولي ، ١٩٥١ .
كلية بيل للقانون ، ليسانس حقوق (LL.B) ، ١٩٥٤ .

الأنشطة المهنية

محام بشركة وايت انڈ كيس ، نيويورك ، ١٩٥٤ - ١٩٥٩ .
استاذ مساعد للقانون ، بجامعة هارفارد ، ١٩٥٩ - ١٩٦١ .
مستشار قانوني مساعد لشؤون الأمم المتحدة بوزارة الخارجية ، ١٩٦١ - ١٩٦٦ .
مساعد خاص لمساعدة وزير الخارجية لشؤون المنظمات الدولية ، ١٩٦٦ - ١٩٦٧ .
مثل خاص في الدعاوى الميكرونيزية ، وزارة الخارجية ، بوشنطن وطوكيو ، ١٩٦٦ - ١٩٧٢ .
مستشار قانوني لوفود الولايات المتحدة إلى دورات الجمعية العامة للأمم المتحدة السادسة عشرة ، والسابعة عشرة ، والثامنة عشرة ، والتاسعة عشرة ، والعشرين ، وإلى الدورة الاستثنائية الرابعة ، ١٩٦١ - ١٩٦٥ .
مثل مناوب للولايات المتحدة في اللجنة السادسة (القانونية) في الدورات السادسة عشرة ، والسبعين ، والثانية عشرة ، والعشرين للجمعية العامة للأمم المتحدة ١٩٦١ - ١٩٦٥ .

ممثل مشارك للولايات المتحدة في محكمة العدل الدولية لدى مداولاتها الاستشارية المتعلقة ببعض نفقات الأمم المتحدة ، ١٩٦٢ .

عضو لجنة الفقهاء القانونيين للدول الفريرية الأربع الأعضاء في مؤتمر اللجنة الشانغshire لزع السلاح ، جنيف ، ١٩٦٢ - ١٩٦٦ .

ممثل للولايات المتحدة ، ورئيس لوفدتها الى الدورة الاولى للجنة الام المتحدة الخاصة
المعنى ببارئ القانون الدولي المتعلقة بالعلاقات الودية والتعاون بين الدول ،
بمكسيكو ، ١٩٦٤ .

ممثل للولايات المتحدة في اللجنة الاستشارية المعنية ببرنامج الام المتحدة المساعدة في
تدريس القانون الدولي ودراسته ونشره وزيادة تفهمه ، ١٩٦٦ - ١٩٧٣ .

ممثل للولايات المتحدة ورئيس لوفدتها الى الدورة الثالثة للجنة الام المتحدة الخاصة
المعنى بمسألة تعريف العدوان ، جنيف ، ١٩٧١ .

ممثل للولايات المتحدة ورئيس لوفدتها الى الدورتين الثانية والرابعة للفريق العامل المعنى
بميثاق حقوق الدول وواجباتها الاقتصادية التابع لمؤتمر الام المتحدة للتجارة والتنمية ،
جنيف ، ١٩٧٣ ؛ ومكسيكو ، ١٩٧٤ .

مستشار وزارة خارجية الولايات المتحدة ، ١٩٦٢ - ١٩٧٣ .

مستشار بوكالة تحديد الاسلحة ونزع السلاح التابعة للولايات المتحدة ، ١٩٢١ - ١٩٧٣ .

نائب الرئيس التنفيذي والمدير التنفيذي للجمعية الامريكية للقانون الدولي ١٩٦٢ - ١٩٧٣ .

أستاذ للقانون الدولي بكلية الدراسات الدولية العليا ، بجامعة جون هوبكنز ، واشنطن ،
١٩٦٧ - ١٩٧٣ ؛ واستاذ للقانون الدولي والمنظمات الدولية في قسم ادوارد س.
بيرلنغ بكلية الدراسات الدولية العليا بجامعة جون هوبكنز ، واشنطن ، منذ ١٩٧٣ حتى
الآن .

مستشار في القانون الدولي ، وزارة الخارجية ، ١٩٧٣ - ١٩٧٤ .

نائب مستشار قانوني ، وزارة الخارجية ، منذ ١٩٧٤ حتى الان .

عضو بلجنة القانون الدولي التابعة للأمم المتحدة منذ ١٩٧٧ حتى الان . ومقرر خاص
للجنة القانون الدولي عن قانون استخدام المجرى المائي الدولي في الاغراض غير
الصلاحية ، منذ ١٩٧٧ حتى الان ، ورئيس لجنة الصياغة ، ١٩٧٨ .

مستشار قانوني للولايات المتحدة لدى هيئة التحكيم المنشأة بموجب اتفاق التحكيم المؤرخ
في ١١ تموز/يوليه ١٩٧٨ والمعقود بين الولايات المتحدة وفرنسا ، ١٩٧٨ .

نائب رئيس اللجنة الاستشارية لوزير الخارجية المعنية بالقانون الدولي الخاص ، ١٩٧٨ ؛
ورئيسها منذ ١٩٧٩ حتى الان .

وكيل ومستشار قانوني باليابان للولايات المتحدة لدى محكمة العدل الدولية في القضية
المتعلقة بموظفي الولايات المتحدة الدبلوماسيين والقنصليين في طهران ، ١٩٧٩ - ١٩٨٠ .

ممثل الولايات المتحدة ومستشارها القانوني في محكمة العدل الدولية لدى مداولاته
الاستشارية المتعلقة بتفسير اتفاق المؤرخ في ٢٩ اذار/مارس ١٩٥١ والمعقود بين
منظمة الصحة العالمية ومصر ، ١٩٨٠ .

المنشورات

الكتب

The Secretary-General of the United Nations: His Political Powers and Practice (Cambridge, Harvard University Press, 1952).

The Effectiveness of International Decisions (as editor) (Leiden, Sijthoff, 1971).

منشورات أخرى

Testimony on Ratification of the North Atlantic Treaty, Hearings before the Committee on Foreign Relations, United States Senate, Eighty-First Congress, First Session (1949).

Testimony on Revision of the United Nations Charter, Hearings before a Subcommittee of the Committee on Foreign Relations, United States Senate, Eighty-First Congress, Second Session (1950).

"The Origins and Development of Article 99 of the Charter", British Year Book of International Law, 1951.

"The International Character of the Secretariat of the United Nations", British Year Book of International Law, 1953.

"Secretary-General and Secretariat", Charter Review Conference (Commission to Study the Organization of Peace, New York, 1955).

"A United Nations 'Guard' and a United Nations 'Legion'", a staff paper prepared for the Carnegie Endowment for International Peace, 1957 (printed in Frye, A United Nations Peace Force, 1957).

Report of the Committee on Nationalization of Property of the American Branch of the International Law Association, Proceedings and Committee Reports, 1957-1958.

"Trygve Lie", article in the Encyclopaedia Britannica, 1959.

"International Protection of Contractual Arrangements", Proceedings of the American Society of International Law, 1959.

"The Alsing Case", International and Comparative Law Quarterly, Vol. 8, No. 2, April 1959.

Testimony on the Compulsory Jurisdiction of the International Court of Justice, Hearings before the Committee on Foreign Relations, United States Senate, Eighty-Sixth Congress, Second Session (1960).

"Financial Problems of the United Nations", Proceedings and Committee Reports of the American Branch of the International Law Association, 1961-1962.

"The Story of the U.N.'s Declaration on Permanent Sovereignty over Natural Resources", American Bar Association Journal, May 1963.

"The United Nations and the Challenge of a Changing International Law", Proceedings of the American Society of International Law, 1963.

"Article 19 of the Charter of the United Nations: Memorandum of Law", reprinted in American Journal of International Law, Vol. 58, No. 3, July 1964.

"Speculations on Specific Performance of a Contract between a State and Foreign National", 1964, (printed in The Rights and Duties of Private Investors Abroad, 1965).

"Some Little Known Cases on Concessions" (with J. Gillis Wetter), British Year Book of International Law, 1964.

"Arbitration and the Exhaustion of Local Remedies" (with J. Gillis Wetter), American Journal of International Law, Vol. 60, No. 3, July 1966.

"Government Legal Advising in the Field of Foreign Affairs", Nigerian Institute of International Affairs and the Carnegie Endowment for International Peace, African Conference Proceedings, 1967.

"Law Making in the United Nations", Australian National University Federal Law Review, Vol. 4, No. 1, 1970.

"What Weight to Conquest?", American Journal of International Law, Vol. 64, No. 2, April 1970.

"International Law in the Middle East", The New York Times, 20 June 1970.

"The United States Assaults the I.L.O.", American Journal of International Law, Vol. 65, No. 1, January 1971.

Testimony on Micronesian Claims, Hearings before the Subcommittee on International Organizations and Movements of the Committee on Foreign Affairs, House of Representatives, Ninety-First Congress, Second Session, 1970.

Testimony on Micronesian Claims Act of 1971, Hearings before the Subcommittee on International Organizations and Movements, Committee on Foreign Affairs, United States House of Representatives, Ninety-Second Congress, First Session, 1971.

Testimony on Limiting United States Contributions to the United Nations,
Hearings before the Subcommittee on International Organizations and
Movements, Committee on Foreign Affairs, United States House of
Representatives, Ninety-Second Congress, First Session, 1971.

"Admitting China to the U.N.: What is U.S. Strategy?", The Washington Post,
23 August 1971.

"Peking's Effect on the U.N.: Some Speculations", The Washington Post,
29 August 1971.

"Selecting a New Secretary-General for the U.N.", The Washington Post,
13 September 1971.

"What Should the U.N. Do About the Mini-States?", The Washington Post,
26 September 1971.

"United States Nears Front Ranks of Treaty-Breakers", The Washington Post,
19 October 1971.

"A Chrome-Plated Treaty Violation", The Washington Post, 19 November 1971.

"A Solution for Sinai", The New York Times, 22 November 1971.

"The Choice of the New U.N. Secretary-General", The Washington Post,
23 December 1971.

"Is the 'Recognition' of Governments Obsolete?", The Washington Post,
23 February 1972.

"Congress v. International Law", The Washington Post, 25 May 1972.

"Foreign Policy and the Government Legal Adviser", Georgia Journal of
International and Comparative Law, Vol. 2, No. 2, 1972.

"The Brezhnev Doctrine Repealed and Peaceful Co-Existence Enacted",
American Journal of International Law, Vol. 66, No. 5, October 1972.

"The Mobilization of Shame", VISTA, February 1972.

"Waiting for Jarring", VISTA, July-August 1972.

"The American Assembly Looks at the UN", VISTA, September/October 1972.

"What To Do Now in the Middle East", Proceedings and Committee Reports of the
American Branch of the International Law Association, 1971-1972.

"On Preventing the Export of Terrorism", VISTA, November 1972.

"Who Shall Control the Seas, and for What Purposes?", The Washington Post,
8 November 1972.

"The Double Standard on Racism in Africa", The Louisville Courier-Journal and Times, 10 December 1972.

"Aggression, Intervention and Self-Defense in Modern International Law", lectures at the Hague Academy of International Law, Receuil des Cours, Vol. II, 1972.

"Mini-States and a More Effective United Nations", American Journal of International Law, Vol. 67, No. 1, January 1973.

"Chile, Confiscation and the Law", The Washington Post, 3 February 1973.

"A Takeover of Kuwait?", The Washington Post, 26 June 1973.

Testimony on Strengthening the International Court of Justice, Hearings before the Committee on Foreign Relations, United States Senate, Ninety-Third Congress, First Session, 1973.

"A Mixed Review for International Law", VISTA, October 1973.

"Entente Cordiale: Divergence and Accommodation", Proceedings of the American Society of International Law, 1974.

"The Effect of Resolutions of the United Nations General Assembly on Customary International Law", Proceedings of the American Society of International Law, 1979.

"First report on the law of the non-navigational uses of international watercourses", United Nations International Law Commission, 1979.

"The Thirty-first Session of the International Law Commission", American Journal of International Law, Vol. 73, No. 4, October 1979.

"Confrontation, Consensus and Codification in International Law", Proceedings and Committee Reports of the American Branch of the International Law Association, 1979-1980.

"Second report on the law of the non-navigational uses of international watercourses", United Nations International Law Commission, 1980, and addendum thereto, 1980.

"Responses to Crises in Iran and Afghanistan", Proceedings of the Annual Meeting of the American Society of International Law, 1980 (in press).

"The Thirty-second Session of the International Law Commission", American Journal of International Law, Vol. 74, No. 4, October 1980.

الكتب التي قام براجعتها

Jiminez, Voting and the Handling of Disputes in the Security Council,
Yale Law Journal, Vol. 63, No. 3, January 1954.

Haviland, The Political Role of the General Assembly, Yale Law Journal,
Vol. 63, No. 3, January 1954.

United Nations, Repertory of Practice of United Nations Organs, Yale Law
Journal, Vol. 65, No. 6, May 1956.

Goodrich, The United Nations, American Journal of International Law, Vol. 54,
No. 2, April 1960.

Higgins, The Development of International Law by the Political Organs of
the United Nations, Yale Law Journal, Vol. 75, No. 4, March 1966.

Barros, Betrayal from Within: Joseph Avenol, Secretary-General of the
League of Nations, 1933-1940, American Journal of International Law, Vol. 65,
No. 5, October 1971.

Moore (as editor), The Arab-Israeli Conflict, Virginia Journal of
International Law, Vol. 16, No. 3, Spring, 1976.

Barros, Office Without Power: Sir Eric Drummond, Secretary-General of the
League of Nations 1919-1933, American Journal of International Law,
Vol. 74, No. 3, July 1980.

أنشطة متنوعة

- رئيس مجلس هارفارد المعنوي بالامم المتحدة ، ١٩٤٦ - ١٩٤٨ .
الرئيس القومي للمجلس الجامعي المعنوي بالامم المتحدة ، ١٩٤٨ - ١٩٥٠ .
مساعد اداري بالمكتب التنفيذي للأمين العام للامم المتحدة ، تموز/ يوليه - ايلول / سبتمبر ١٩٤٩ (بوصفه عضوا في برنامج منح التدريب الداخلي للامم المتحدة) .
مدير مكتب مقر الامم المتحدة للاتحاد العالمي لرابطات الامم المتحدة ، ١٩٥٣ - ١٩٥٠ .
محاضر في الهند عن السياسة الخارجية والمؤسسات الامريكية ، تحت رعاية وزارة خارجية الولايات المتحدة، ايلول / سبتمبر - كانون الاول / ديسمبر ١٩٥٢ .
محرر مشارك (مع البروفسور ت. ولIAM ، عميد كلية كورنيل للقانون) لتقارير الولايات المتحدة لمجلد ١٩٥١ و ١٩٥٢ من مجلة تقارير القانون الدولي (المجلة السنوية للقضايا الدولية العامة سابقاً)؛ ومشارك في مجلد ١٩٥٨ .
مساعد للسيد تريفيني لي ، أول أمين عام للامم المتحدة ، في الصياغة والبحث لتحرير مذكراته ، "في قضية السلم" (دار ماكمان ، ١٩٥٤) ، ١٩٥٣ - ١٩٥٤ .
عضو اللجنة المعنوية بدراسة تنظيم السلم :
عضو اللجنة التنفيذية ، ١٩٥٥ - ١٩٦١ ؛
عضو لجنة صياغة التقرير العاشر للجنة .
محاضر زائر ، بكلية الحقوق ، بجامعة كامبردج ، ١٩٥٧ .
مستشار للجنة المعنوية بالقانون المنظم للمعاملات الدولية للمجنة المشتركة المعنوية بمواصلة التعليم القانوني التابعة للمعهد الامريكي للقانون ونقابة المحامين الامريكيـة ، ١٩٥٩ - ١٩٦١ .
محاضر زائر بحلقات داغ هيرشلند الدراسية ، ابسالا ، السويد ، ١٩٦٢ .
مستشار للكتابة البحرية البحريـة للولايات المتحدة ، نيويورك ، روـد ايـلانـد ، ١٩٦٦ ؛
ومحاضـر ، ١٩٦٦ و ١٩٦٨ .
عضو في هيئة تحرير المجلة الـامـريـكـية لـلـقـاـنـون الدـولـيـ منـذ ١٩٦٧ حـتـى الان .
رئيس اللجنة الاستشارية التحريرية لمجلة المواد القانونية الدولية ، ١٩٦٢ - ١٩٧٤ .
عضو الهيئة الاستشارية التحريرية ، لمجلة القانون والسياسة في التجارة الدولية ، منـذ ١٩٦٨ حـتـى الان .

استاذ زائر للقانون الدولي بجامعة استراليا الوطنية ، كانبرا ، استراليا ، ١٩٦٩ .
محاضر ، بكلية الحرية الوطنية ، واشنطن ، العاصمة ، ١٩٧٠ - ١٩٢٦ .
محاضر باكالوريوس لاهى للقانون الدولي ، ١٩٢٢ .
محاضر زائر بمعهد الام المتحدة للتدريب والبحث ، ١٩٢٢ .
عضو بالمجلس الاستشاري لمركز القانون والسياسة الخاصة بالمحيطات ، بجامعة فيرجينيا ،
منذ ١٩٢٥ حتى الان .
محاضر زائر بالمعهد العالي للدراسات الدولية ، جنيف ، ١٩٨٠ .
محاضر بكلية الدفاع للبلدان الامريكية ، واشنطن ، العاصمة ، ١٩٨٠ .

العضوية في نقابات المحامين

عضو نقابة المحامين بولاية نيويورك ، منذ ١٩٥٥ حتى الان .
عضو نقابة محامي المحكمة العليا للولايات المتحدة ، منذ ١٩٦٥ حتى الان .
عضو نقابة محامي محكمة استئناف العاصمة ، منذ ١٩٧٦ حتى الان .

الجمعيات والنوادي

المعهد الامريكي للقانون .
الجمعية الامريكية للقانون الدولي .
نادى الاشنيوم ، لندن .
نادى الكوزموس ، واشنطن ، العاصمة .
مجلس العلاقات الخارجية ، نيويورك .
نادى هارفارد بمدينة نيويورك .
معهد البلدان الامريكية للدراسات القانونية الدولية .
جمعية القانون الدولي ، الفرع الامريكي .
جمعية فاي بيتا كابا .
جمعية شيباني للقانون الدولي .